

Bundesbeschluß

betreffend

die Bewilligung von Nachtragskrediten an den Bundesrat für das Jahr 1903 (I. Serie).

(Vom 26. März 1903.)

Die Bundesversammlung
der schweizerischen Eidgenossenschaft,
nach Einsicht einer Botschaft des Bundesrates vom 16. März
1903,

beschließt:

Es werden dem Bundesrate für das Jahr 1903 folgende Nach-
tragskredite bewilligt:

Zweiter Abschnitt.

Allgemeine Verwaltung.

D. Bundeskanzlei.

2. Material:	Fr.
<i>d.</i> Schreibmaterialien	1,804
<i>h.</i> Drucksachen für Volksabstimmungen	16,342
	18,146

Dritter Abschnitt.

Departemente.

A. Politisches Departement.

I. Politische Abteilung.

12. Besoldung des Gesandten in London	9,547
Übertrag	27,693

Fr.
Übertrag 27,693

B. Departement des Innern.

VI. Beiträge an Arbeiten schweizerischer Vereine.

- | | |
|---|--------------|
| 4. Schweizerische naturforschende Gesellschaft (Beitrag an die Kosten wissenschaftlicher Publikationen) | Fr.
3,000 |
|---|--------------|

VII. Beiträge an Anstalten.

- | | |
|---|-------|
| 2. Meteorologische Zentralanstalt . . . | 1,500 |
|---|-------|

X. Direktion der eidgenössischen Bauten.

IV. Hochbauten. Fr.

- | | |
|---|-----------|
| b. Umbau- und Erweiterungsarbeiten | 118,307 |
| c. Neubauten | 978,008 |
| d. Bauliche Arbeiten in gemieteten Gebäuden | 21,835 |
| | 1,118,150 |

V. Straßen- und Wasserbauten 28,598

- | | |
|--|-------|
| VII. Mobiliaranschaffung und Unterhalt für die Zentralverwaltung | 3,929 |
|--|-------|

- | | |
|---|-------|
| IX. Mietzinse für die Zentralverwaltung und Verschiedenes | 3,200 |
|---|-------|

1,153,877

XI. Forstwesen, Jagd und Fischerei.

I. Forstwesen.

- | | |
|---|--------|
| 14. Schweizerische forstwirtschaftliche Ausstellung in Frauenfeld | 12,000 |
|---|--------|

1,170,377

C. Justiz- und Polizeidepartement.

I. Justizabteilung.

- | | |
|--|--------|
| 4. Beiträge für juristische Arbeiten | 12,500 |
|--|--------|

Übertrag 1,210,570

Fr.

Übertrag 1,210,570

D. Militärdepartement.**A. Kreditübertragungen.****I. Verwaltung.***D. Bekleidung.* Fr.

IX. Militärbeschuhung 28,900

E. Bewaffnung und Ausrüstung.

III. Ausrüstungsgegenstände:

a. Persönliche Ausrüstung 7,800

*J. Kriegsmaterial.***2. Neuanschaffungen.**

<i>g.</i> Verwaltung:	Fr.	Fr.
1. Zelte	370	
2. Anschaffung von Roll- wagen	2240	
3. Knetmaschine . . .	1200	
4. Dezimalwagen . . .	1200	
		5,010

h. Allgemeines Korpsmaterial:1. Verbesserung an be- Fr.
stehendem Material 11,000

3. Mobilmachung:

b. Ausrüstung für die
Pferdedepots. . 15,400c. Beschlägmateri-
al für die auf den
Einsatzungs-
plätzen zu be-
schlagenden Pferde 1,200

27,600

32,610

Übertrag 32,610 36,700 1,210,570

	Fr.	Fr.	Fr.
Übertrag	32,610	36,700	1,210,570

4. Festungsmaterial.

a. St. Gotthard:	Fr.		
1. Armierung der Forts	10,300		
3. Korpsmaterial . .	1,800		
		12,100	
b. St. Maurice:	Fr.		
1. Armierung der Forts	6,000		
2. Allgemeine Inventar- anschaffungen . .	1,600		
4. Verbesserung an be- stehendem Material	13,700		
6. Munition	117,000		
		138,300	
7. Versuche für die Neube- waffnung der Artillerie	269,000		
8. Möblierung der Offiziers- kaserne Thun.	135,000		
		587,010	

K. Militäranstalten und Festungswerke.

	Fr.		
V. Kehlkasernne bei Andermatt	47,450		
VI. Unterkunftsräume in St. Mau- rice	28,300		
		75,750	

L. Befestigungen.

a. St. Gotthard.

III. Unterhalt:	Fr.		
h. Reserveteile für Geschütze			
u. s. w.	3,520		
Übertrag	3,520	699,460	1,210,570

	Fr.	Fr.	Fr.
Übertrag	3,520	699,460	1,210,570
IV. Bauliche Installationen:	Fr.		
1. Telephonische Einrichtungen	1,200		
3. Einbau eines Proviantmagazins auf Bätzberg	11,000		
6. Infanteriewerk auf Fieudo	1,500		
7. Lawinenverbauungen oberhalb Altkirch .	1,100		
9. Verbesserung der Sturmfreiheit . . .	4,300		
14. Einbau eines 5,8 cm. Versenkpanzers auf Bätzberg	9,100		
15. Kehlunterstand in der Batterie Motto Bartola	6,700		
	-----	34,900	
		38,420	

b. St. Maurice.

IV. Bauliche Installationen:	Fr.		
2. Bau von gesicherten Beobachtungsposten . .	800		
5. Verstärkung der Einceinten von Savatan und Dailly	8300		
	-----	9,100	
		-----	47,520

B. Neue Kredite.

I. Verwaltung.

A. Verwaltungspersonal.

6. Abteilung für Genie:	Fr.		
<i>b. Geniebureau:</i>			
7. Bureauaushilfe	1800		
Übertrag	1800	746,980	1,210,570

	Fr.	Fr.	Fr.
Übertrag	1800	746,980	1,210,570
10. Technische Abteilung der Kriegsmaterialverwaltung:			
e. Versuchsstation für Geschütze und Handfeuerwaffen:	Fr.		
3. Adjunkt	800		
9. Equipementsentschädigung	120		
	— 920		
		2,720	
<i>B. Instruktionspersonal.</i>			
5. Sanitätstruppen:			
k. Instruktoren mit reduzierter Verwendung	Fr. 1925		
7. Befestigungen: 1. St. Gotthard:			
c. Zwei Instruktoren oder Instruktionsaspiranten für die Festungstruppen . . .	Fr. 600		
g. Ein definitiver Instruktionsaspirant für die Festungstruppen	2600		
	— 3200		
		5,125	
<i>D. Bekleidung.</i>			
IX. Militärbeschuhung		49,700	
<i>G. Kavalleriepferde.</i>			
2. Kavallerieremontendepot		300	
<i>J. Kriegsmaterial.</i>			
E. 3. Ergänzung des Geniematerials		14,000	
		—	818,825
VI. Munitionsfabrik Thun.			
3. Inventaranschaffungen		Fr. 25,000	
		—	
	Übertrag	2,029,395	

Fr.
Übertrag 2,029,395

E. Finanz- und Zolldepartement.

I. Finanzverwaltung.

VIII. Münzverwaltung.

2. Fabrikation:	Fr.
<i>b.</i> Arbeitslöhne:	
1. Münzfabrikation	3,000
<i>c.</i> Metallbeschaffung	Fr. 842,200
<i>d.</i> Verbrauchsgegenstände für die Münzfabrikation	2,000
	844,200
	847,200

G. Post- und Eisendepartement.

I. Eisenbahnwesen.

II. Technische Abteilung.

22. I. und II. Kontrollingenieure	3,750
---	-------

D. Militärdepartement.

Fr.

(Übertrag ab Seite 506.)

VI. Munitionsfabrik in Thun	25,000
---------------------------------------	--------

E. Finanz- und Zolldepartement.

VIII. Münzverwaltung	847,200	
	872,200	2,033,145

Also beschlossen vom Ständerate,

Bern, den 21. März 1903.

Der Präsident: **Hoffmann.**

Der Protokollführer: **Schatzmann.**

Also beschlossen vom Nationalrate,

Bern, den 26. März 1903.

Der Präsident: **Cd. Zschokke.**

Der Protokollführer: **Ringier.**

Der schweizerische Bundesrat beschließt:

Aufnahme des vorstehenden Bundesbeschlusses in das Bundesblatt.

Bern, den 28. März 1903.

Im Namen des schweiz. Bundesrates,

Der Bundespräsident:

Deucher.

Der Kanzler der Eidgenossenschaft:

Ringier.



Bundesbeschluss betreffend die Bewilligung von Nachtragskrediten an den Bundesrat für das Jahr 1903 (I. Serie). [Vom 26. März 1903.]

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1903
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	13
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	01.04.1903
Date	
Data	
Seite	501-508
Page	
Pagina	
Ref. No	10 020 504

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.